Казахский национальный университет им. аль-Фараби

Факультет международных отношений

Кафедра дипломатического перевода

**Образовательная программа по специальности**

**5B020200 - Международные отношения**

**Силлабус дисциплины**

IYaMDCh2 2419 “Иностранный язык в международной деятельности, часть 2”

**весенний семестр 2019-2020 учебного года**

 Академическая информация о курсе

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Код дисциплины | Название дисциплины | Тип | Кол-во часов в неделю | Кол-во кредитов | ECTS |
| Лек | Практ | Лаб |
| IYaMD | Иностранный язык в международной деятельности.часть 2  | ОК | 0 | 3 | 0 | 3 | 5 |
| Преподаватель  | Макишева М.К. | Офис-часы | По расписанию  |
| e-mail | Makisheva50@mail.ru  |
| Телефоны  | 8707712 0685 | Аудитория  | 321 |
| Академическая презентация курса | **Цель дисциплины** сформировать у студентов способность применять все формы иноязычной речи в международной деятельности. В результате изучения дисциплины студент будет способен: 1. Употреблять тематическую лексику, речевые штампы, лексико-грамматические структуры, необходимые в международной деятельности; 2. Развивать познавательные и лингвистические способности, навыки логического мышления на основе предусмотренных тем; 3. Определять конкретные приёмы для понимания основного сюжета текста; 4. Применять методологические принципы при чтении текстов; 5. Излагать свою точку зрения в письменной/устной форме; 6. Находить ключевые абзацы в международных инструментах по заданным темам и извлекать нужную информацию; 7. Комментировать полученную информацию из источников по специальности; 8. Составлять проблемные вопросы по пройденным темам; 9. Анализировать текущие глобальные проблемы при чтении аутентичных статей из американских и британских МИМ..  |
| ПререквизитыПостреквизиты  | Иностранный язык в международной деятельности. часть 1Общественно-политическая тематика в СМИ на иностранном языке |
| Литература и ресурсы | 1. Джонс, М. Straightforward. Upper-intermediate [Текст]: Teacher's Book, Student's Book, Workbook / М. Джонс, Ф. Керр.- Macmillan, 2017.2. Борисенко И.И. Евтушенко Л.И. Английский язык в международных документах. 2014 г. 3. О.А. Колыхалова. Учитесь говорить по-английски. Гуманитарный издательский центр Владос, 2016 4. Яницкая. Английский язык в дипломатии. 2015 5. Stephen Halliday. Amazing and extraordinary facts about Great Britain. David & Charles Book. F&W, Media International LTD, 2018. 6. Учебное пособие по специальности. “Handbook for Students of IR and IL” Sarbayeva R.E., Makisheva M.K. 2018. 7. И. А. Гивенталь. Как это сказать по-английски? Москва, Флинта, Наука, 20178. [www.englishallyear.com](http://www.englishallyear.com) электронный ресурс9. [www.better-english.com](http://www.better-english.com) электронный ресурс10. [www.business-english.com](http://www.business-english.com) электронный ресурс11. [www.better-english-test.com](http://www.better-english-test.com) электронный ресурс12. [www.multitran.com/](https://www.multitran.com/) электронный словарь 13. [www.context.reverso.net](https://context.reverso.net/%D0%BF%D0%B5%D1%80%D0%B5%D0%B2%D0%BE%D0%B4/) электронный словарь |
| Академическая политика курса в контексте университетских морально-этических ценностей  | **Правила академического поведения:** Обязательное присутствие на занятиях, недопустимость опозданий. Пропуск занятия обучающимся по уважительной причине отмечается как "н/б" с возможностью отработки и ликвидации задолженностей по графику СРСП. Отсутствие и опоздание на занятия без предварительного предупреждения преподавателя или по неуважительным причинам оцениваются в 0 баллов без возможности на исправление в Системе "Универ". К каждому аудиторному занятию вы должны подготовиться заранее, согласно графику, приведенному ниже. Задания СРС распределяются на семестр по графику. Самостоятельная работа обучающегося осуществляются в виде коллоквиума и лексико-грамматического теста. С требованиями исследовательских заданий студенты знакомятся на аудиторных занятиях. Задания должны быть выполнены в комбинированном виде. **Академические ценности:** Академическая честность и целостность: самостоятельность выполнения всех заданий; недопустимость плагиата, подлога, использования шпаргалок, списывания на всех этапах контроля знаний, обмана преподавателя и неуважительного отношение к нему (см. Кодекс чести студента КазНУ). Обучающиеся с ограниченными возможностями могут получать консультационную помощь по вышеуказанному E-mail и телефону.  |
| Политика оценивания и аттестации | Уровень учебных достижений студента определяется итоговой оценкой, формируемой из рейтинга допуска (60%) и оценки экзамена (40%). **Итоговая оценка по текущему рубежному контролю (РК1, РК2, РК3) оцениваются по 100 балльной шкале, а именно 60 баллов за выполнение** практических заданий и 40 баллов - за СРС в установленные сроки. Итоговая оценка (ИО) по дисциплине подсчитывается только в случае если обучающийся имеет положительные оценки, как по текущему рубежному (РК1, РК2, РК3), так и по итоговому контролю (ИК) по формуле: **Итоговая оценка = (РК1 + РК2 (МТ) + РК3)/3 \* 0,6 + Е\* 0,4** Суммарные рейтинговые оценки успеваемости и посещаемости в конце каждой недели проставляются преподавателем через Систему "Универ".  |

**The Contents of the Discipline**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Weeks** | **Names of Themes** | **Hours**  | **Max Scores** |
| **1** | **Text:** **“The Origins of Central Asian (Kazakh) Diplomacy”****MIM**:News Round-Up and Commenting on the Global Affairs. **Grammar**: Word Order  | 3 | 12 |
| **2** | **Text: “The Art of Diplomacy”****MIM: News Round-Up and Commenting on the Global Affairs.** **Grammar**: Present Perfect & Past Simple  | 3 | 12 |
| **3** | **Text:Actors in International Relations****MIM: News Round-Up and Commenting on the Global Affairs.** **Grammar**: Prepositional Phrases (At, By)  | 3 | 12 |
| **4** |  **Text: The Diplomatic Corps.****MIM: News Round-Up and Commenting on the Global Affairs.** **Grammar**: Prepositional Phrases (For, From, In)**SSW (T)**: Preparation questions  | 3 | 12 |
| **5** |  **Text. Diplomatic Language****MIM: News Round-Up and Commenting on the Global Affairs.** **SSW (T): The Role of Diplomats in Establishing International Relations.****Irregular Verbs. Non-Action Verbs.**  | **3** | **12****40** |
| **Module Control 1** | Total for 1-5 weeks |  | 100 |
| **6** | **Text: Language Problems in Diplomatic Intercourse****MIM: News Round-Up and Commenting on the Global Affairs.** **Grammar: Real and Unreal Conditions.** | **3** | **12** |
| **7** |  **Text: Advice to Diplomats****MIM: News Round-Up and Commenting on the Global Affairs.** **Grammar: Prepositional Phrases.** | **3** | **12** |
| **8** | **Text: The Challenges a Future Diplomat May Face****MIM: News Round-Up and Commenting on the Global Affairs.** **Grammar: I wish & If only****SSW (T): Preparation Questions.****SSW: What do Social Websites cover?** | **3**  | **12**  **20** |
| **9** | **Text: Diplomacy and the News Media** **MIM: News Round-Up and Commenting on the Global Affairs.****Grammar: Irregular Verbs (Let, make)**  | **3** | **12** |
| **10** | **Text: Public and Conference Diplomacy****MIM: News Round-Up and Commenting on the Global Affairs.****Grammar: Prepositional Phrases (Out of, Off,To)****SSW (T) : Preparation Questions.****SSW: MIM: Objective or biased?** | **3** | **12****20** |
| **Module Control 2** | **Total for 6-10 weeks** |  | 100 |
| **11** |  **Text: Worldwide Foreign Policy****MIM: News Round-Up and Commenting on the Global Affairs.****Grammar: Future Perfect, Future Continuous, Irregular Verbs (Lie,Lay)** | **3** | **12** |
| **12** | **Text: Foreign Policy of the Republic of Kazakhstan****MIM: News Round-Up and Commenting on the Global Affairs.****Grammar: Expressions with “make” and “do”** | **3** | **12** |
| **13** | **Text: What is the UNO Charter?****MIM: News Round-Up and Commenting on the Global Affairs.****Grammar: Reported Speech. (Commands and Positive Sentences.)****SSW (T): Preparation Questions.****SSW: The Pulling Power of Social Websites on the Political Life in the Country.** | **3** | **12****20** |
| **14** | **Text: The Role and Place of the RK in the UNO.****MIM: News Round-Up and Commenting on the Global Affairs.****Grammar: Reported Speech.(Questions.)****SSW (T): Preparation Questions.** | **3** | **12** |
| **15** | **Text: Main International Organizations.****MIM: News Round-Up and Commenting on the Global Affairs.****Grammar: Passive Voice.(in all Tense Forms)****SSW (T): Preparation Questions.****SSW: The Main Items of the Agenda of the 74-th Session of the UN General Assemby.** | **3** | **12****20** |
| **Module Control 3** | **Total for 11-15 weeks** |  | 100 |
| **Total**  | **For 1-15 weeks** |  45 | 100 |
| **Examination** |  |  | 100 |

Старший преподаватель Макишева М.К.

Зав.кафедрой Дипломатического перевода Сейдикенова А. С.

Председатель методбюро Машимбаева Г.А.